

Badania przesiewowe
na obecność
**raka jelita
grubego**



Badania przesiewowe na obecność raka jelita grubego a World Trade Center Health Program (Program Opieki Zdrowotnej World Trade Center)

Czy w ramach Programu Opieki Zdrowotnej World Trade Center dostępne są badania przesiewowe na obecność raka jelita grubego?

Program Opieki Zdrowotnej World Trade Center (WTC) zapewnia badania przesiewowe i leczenie różnych chorób, w tym raka jelita grubego, związanych z atakami terrorystycznymi z 11 września. Badania przesiewowe na obecność raka jelita grubego mogą być dostępne jako część badania monitorującego stan zdrowia po spełnieniu pewnych określonych wymagań.

Jakie korzyści wiążą się z badaniami przesiewowymi na obecność raka jelita grubego?

Badania przesiewowe na obecność raka jelita grubego pozwalają wykryć chorobę jeszcze przed pojawieniem się jej objawów. Badania umożliwiają wcześniejsze rozpoczęcie leczenia, które może spowolnić lub nawet całkowicie zatrzymać rozwój choroby.

W jaki sposób Program Opieki Zdrowotnej WTC reguluje stosowanie badań przesiewowych na obecność raka jelita grubego?

Program Opieki Zdrowotnej WTC przestrzega wytycznych rządowych dotyczących badań przesiewowych¹ opracowanych przez ekspertów, którzy wydają zalecenia w zakresie badań przesiewowych na obecność raka, jak i jego leczenia.

Jakiego rodzaju badania przesiewowe na obecność raka jelita grubego mogą przejść w ramach Programu Opieki Zdrowotnej WTC?

Program Opieki Zdrowotnej WTC oferuje trzy rodzaje badań przesiewowych na obecność raka jelita grubego. Badanie początkowe polega na sprawdzeniu stolca pod kątem obecności krwi. Drugi typ badań polega na zbadaniu przez lekarza odbytnicy i dolnej części jelita grubego, natomiast trzeci typ polega na sprawdzeniu jelita grubego na całej długości. W zależności od Twojej indywidualnej sytuacji lekarz zasugeruje odpowiedni typ badania przesiewowego na obecność raka.

Jak często mogę poddawać się badaniom przesiewowym na obecność raka jelita grubego?

Zaleca się, aby badania przesiewowe na obecność raka jelita grubego rozpoczynać w wieku 50 lat i kontynuować do 75. roku życia. Program Opieki Zdrowotnej WTC może zapewnić wcześniejsze i częstsze badania przesiewowe na obecność raka jelita grubego, jeśli w Twojej rodzinie ktoś cierpiał na tę chorobę, jeśli wcześniej zdiagnozowano u Ciebie raka lub jeśli Twój stan wskazuje na większe ryzyko wystąpienia raka jelita grubego.

Jakie zagrożenia wiążą się z badaniami przesiewowymi na obecność raka jelita grubego?

Z niektórymi badaniami jelita grubego wiążą się faktycznie pewne minimalne zagrożenia, ale w większości przypadków korzyści zdecydowanie przeważają nad potencjalnym

¹ U.S. Preventive Services Task Force (USPSTF) zaleca rozpoczęcie przeprowadzania badań przesiewowych na obecność raka jelita grubego w wieku 50 lat i kontynuowanie ich do 75 roku życia. Przepisy Programu Opieki Zdrowotnej WTC pozwalają na przeprowadzanie testu na krew utajoną w kale, sigmoidoskopii oraz kolonoskopii, będących metodami badań przesiewowych zalecanymi przez USPSTF. Dokumentacja dostępna pod adresem www.uspreventiveservicestaskforce.org/uspstf08/colocancer/colors.htm.

Dowiedz się więcej. Zadzwoń pod numer 1-888-982-4748
lub odwiedź stronę internetową www.cdc.gov/wtc

Program Opieki Zdrowotnej World Trade Center | Pentagon | Shanksville, PA



ryzykiem. Przy przeprowadzaniu niektórych badań otrzymasz leki rozluźniające. Jeśli będziesz mieć jakieś wątpliwości bądź pytania związane z tymi badaniami, porozmawiaj ze swoim lekarzem.

Co się stanie, jeśli mój wynik będzie dodatni?

Twój lekarz wyjaśni Ci, co może oznaczać dodatni wynik w kontekście przyszłych badań i ewentualnego leczenia. Jeśli Twój wynik będzie dodatni, Program zapewni dodatkowe badania przesiewowe. Program zapewni także leczenie, jeśli zostanie ustalone, że Twój przypadek raka powiązany jest z atakami terrorystycznymi z 11 września.

Co się stanie, jeśli mój wynik będzie ujemny?

Twój lekarz wyjaśni Ci, co dokładnie oznacza wynik ujemny. Program zapewni przyszłe badania przesiewowe zgodnie z wytycznymi rządowymi dotyczącymi badań przesiewowych.

Czy mogę poddawać się badaniom przesiewowym przeprowadzanym przez mojego prywatnego lekarza, który nie uczestniczy w Programie Opieki Zdrowotnej WTC?

Możesz zdecydować, żeby Twoje badanie przesiewowe na obecność raka jelita grubego było przeprowadzane przez Twojego prywatnego lekarza. Program Opieki Zdrowotnej WTC może jednak pokrywać wyłącznie koszty leczenia przeprowadzanego w jego ramach.

Dowiedz się więcej. Zadzwoń pod numer 1-888-982-4748
lub odwiedź stronę internetową www.cdc.gov/wtc

Program Opieki Zdrowotnej World Trade Center | Pentagon | Shanksville, PA

